

July 15, 2010

Le 15 juillet 2010

Coram: Binnie, Fish and Rothstein JJ.

Coram : Les juges Binnie, Fish et Rothstein

BETWEEN:

ENTRE :

Lambert “Bert” Lavallee and Dennis Morice

Lambert “Bert” Lavallee et Dennis Morice

Applicants

Demandeurs

- and -

- et -

Alberta Securities Commission

Alberta Securities Commission

Respondent

Intimée

- and -

- et -

Attorney General of Alberta

Procureur général de l’Alberta

Intervener

Intervenant

JUDGMENT

JUGEMENT

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Alberta (Calgary), Number 0901-0051AC, 2010 ABCA 48, dated February 11, 2010, is dismissed with costs to the respondent Alberta Securities Commission.

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de l’Alberta (Calgary), numéro 0901-0051AC, 2010 ABCA 48, daté du 11 février 2010, est rejetée avec dépens en faveur de l’intimée Alberta Securities Commission.

J.S.C.C.
J.C.S.C.